



Personalien

Glückwünsche

Sein 60. Lebensjahr vollendete am 7. Oktober 2001 unser Kollege Klaus Kutschke, Stellv. Vorsitzender der BzVgg. Halle/ Saale, der seit dem 01.08.1994 in seiner Heimatgemeinde das Amt des Schiedsmanns ausübt. Mit den Kolleginnen und den Kollegen der BzVgg. gratuliert die Red. der SchAZtg.

Ehrungen

In einer Feierstunde bei der Stadt Wadern wurde am 14. Mai 2001 unser Kollege Bernd Schneider für seine 25-jährige ehrenamtliche Tätigkeit als Schiedsmann geehrt. Staatssekretär Schild, welcher die Ehrung vornahm, nannte »das Schiedsmannswesen ein Pflänzchen, das im Verborgenen gedeiht«, und umso höher sei es zu bewerten, wenn jemand über solch einen langen Zeitraum dieses Amt ausübe. Er überreichte dem Koll. die Ehrenurkunde der Saarländischen Justizverwaltung. RiAG Kockler würdigte des Kollegen Tätigkeit, die vom Gericht als sehr entlastend empfunden werde. Er lobte die gute Zusammenarbeit. Ebenso dankte auch Bgm. Dewald dem Koll. für seine Tätigkeit und sprach den Wunsch aus, dass es ihm vergönnt sei, noch viele Jahre im Dienste der Bürger zu wirken. Glückwunsch und Anerkennung des BDS überbrachte der

Vors. der BzVgg. Merzig-Wadern, Koll. Robert Adler, der dem Jubilar die Treuemedaille des BDS sowie Ehrenurkunde und Ehrenteller der BzVgg. überreichte.

In der Kreisstadt Merzig wurden am 29. Mai 2001 die Kollegen Franz Austgen und Ewald Johannes für ihre 25-jährige ehrenamtliche Tätigkeit ausgezeichnet. Auch bei dieser Gelegenheit bekräftigte Staatssekretär Schild, dass das Schiedsamt einen hohen Stellenwert besitze und man, um diesen zu unterstreichen, auch künftig Ehrungen durch den Stellv. des Innenministers vornehmen werde. Oberbürgermeister Lauer hob in seiner Laudatio die hohe soziale Funktion des »Schlichten statt Richten« hervor. RiAG Kockler vom AG Merzig sprach ebenfalls die große Bedeutung des Schlichtens an, und Vors. der BzVgg. Koll. Adler überreichte auch diesen beiden Jubilaren die Treuemedaille des BDS sowie Ehrenteller und Ehrenurkunde der BzVgg.